

*ReFacsimile*  
CERTIFICATE OF FACSIMILE TRANSMISSION  
 I hereby certify that this paper is being transmitted via  
 Facsimile No. (703) 746-9195 on the date  
 shown below to the United States Patent and Trademark  
 Office, Attention:

OFFICE OF INITIAL PATENT EXAMINATION'S  
FILING RECEIPT CORRECTIONS

*[Signature]*  
 Signature of Person Faxing Paper  
*7/10/02* *10/17/02*  
 Date of Signature

#9CFR  
 D. Townsend  
 04/14/03

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In the application of )

BOGDAN SERBAN, et al. )

on CONTROLLED DEFLATION )  
 DEVICE FOR A GAS BAG )

Serial No.: 10/088,716 )

Filed On: May 30, 2002 )

Group Art Unit: 3616

Examiner: Unknown

(Our Docket No. 6147-05WOUS)

Hon. Assistant Secretary and Commissioner  
 of Patents and Trademarks  
 Attn: Office of Initial Patent Examination's  
 Filing Receipt Corrections  
 Washington, D.C. 20231

**RECEIVED**  
 APR 01 2003  
**GROUP 3600**

REQUEST FOR CORRECTION OF FILING RECEIPT

SIR:

An error appears on the Filing Receipt in the above-identified patent application.  
 This error is circled in red on the Filing Receipt, which is returned herewith.

The first inventor's name is --BOGDAN SERBAN--. The inventor's first name is  
 "Bogdan" and his surname is "Serban".

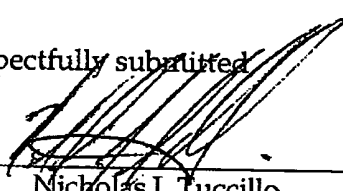
Also with regard to the first named inventor, please delete "Luxembourg,  
 GERMANY" and insert --Leudelange, LUXEMBOURG--.

The second inventor's country should be Luxembourg also. Therefore, please delete "GERMANY" and insert --LUXEMBOURG--.

Please send us a new corrected Filing Receipt.

Respectfully submitted

By

  
Nicholas J. Tuccillo  
Registration No. 44,322  
Attorney for Applicants

McCormick, Paulding & Huber LLP  
Cityplace II, 185 Asylum Street  
Hartford, Connecticut 06103-4102  
(860) 549-5290



## UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

COMMISSIONER FOR PATENTS  
UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE  
WASHINGTON, D.C. 20231  
www.uspto.gov

| APPLICATION NUMBER | FILING DATE | GRP ART UNIT | FIL FEE REC'D | ATTY. DOCKET NO | DRAWINGS | TOT CLAIMS | IND CLAIMS |
|--------------------|-------------|--------------|---------------|-----------------|----------|------------|------------|
| 10/088,716         | 05/30/2002  | 3616         | 1110          | 6147-05WOUS     | 4        | 25         | 3          |

McCormick Paulding & Huber  
City Place II  
185 Asylum Street  
Hartford, CT 06103-3402

RECEIVED

JUN 24 2002

McCormick, Paulding &amp; Huber

CONFIRMATION NO. 7578

## FILING RECEIPT



\*OC000000008297205\*

Date Mailed: 06/20/2002

Receipt is acknowledged of this nonprovisional Patent Application. It will be considered in its order and you will be notified as to the results of the examination. Be sure to provide the U.S. APPLICATION NUMBER, FILING DATE, NAME OF APPLICANT, and TITLE OF INVENTION when inquiring about this application. Fees transmitted by check or draft are subject to collection. Please verify the accuracy of the data presented on this receipt. If an error is noted on this Filing Receipt, please write to the Office of Initial Patent Examination's Filing Receipt Corrections, facsimile number 703-746-9195. Please provide a copy of this Filing Receipt with the changes noted thereon. If you received a "Notice to File Missing Parts" for this application, please submit any corrections to this Filing Receipt with your reply to the Notice. When the USPTO processes the reply to the Notice, the USPTO will generate another Filing Receipt incorporating the requested corrections (if appropriate).

-- Bogdan Serban --

## Applicant(s)

Serban, Bogdan, Luxembourg, GERMANY;  
Michel Witte, Luxembourg, GERMANY;  
Volker Petri, Aidingen, GERMANY;  
Michael Meyer, Alfdorf, GERMANY;  
Harald Rudolf, Tübingen, GERMANY;

-- Leudelange, LUXEMBOURG --  
-- LUXEMBOURG --

## Domestic Priority data as claimed by applicant

THIS APPLICATION IS A 371 OF PCT/EP00/08905 09/12/2000

## Foreign Applications

LUXEMBOURG LU90 441 09/20/1999

Projected Publication Date: Not Applicable, filed prior to November 29, 2000

Non-Publication Request: No

Early Publication Request: No

Titl

Controlled deflation device for a gas bag

Preliminary Clas

280

---

**LICENSE FOR FOREIGN FILING UNDER  
Title 35, United States Code, Section 184  
Title 37, Code of Federal Regulations, 5.11 & 5.15**

**GRANTED**

The applicant has been granted a license under 35 U.S.C. 184, if the phrase "IF REQUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED" followed by a date appears on this form. Such licenses are issued in all applications where the conditions for issuance of a license have been met, regardless of whether or not a license may be required as set forth in 37 CFR 5.15. The scope and limitations of this license are set forth in 37 CFR 5.15(a) unless an earlier license has been issued under 37 CFR 5.15(b). The license is subject to revocation upon written notification. The date indicated is the effective date of the license, unless an earlier license of similar scope has been granted under 37 CFR 5.13 or 5.14.

This license is to be retained by the licensee and may be used at any time on or after the effective date thereof unless it is revoked. This license is automatically transferred to any related applications(s) filed under 37 CFR 1.53(d). This license is not retroactive.

The grant of a license does not in any way lessen the responsibility of a licensee for the security of the subject matter as imposed by any Government contract or the provisions of existing laws relating to espionage and the national security or the export of technical data. Licensees should apprise themselves of current regulations especially with respect to certain countries, of other agencies, particularly the Office of Defense Trade Controls, Department of State (with respect to Arms, Munitions and Implements of War (22 CFR 121-128)); the Office of Export Administration, Department of Commerce (15 CFR 370.10 (j)); the Office of Foreign Assets Control, Department of Treasury (31 CFR Parts 500+) and the Department of Energy.

**NOT GRANTED**

No license under 35 U.S.C. 184 has been granted at this time, if the phrase "IF REQUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED" DOES NOT appear on this form. Applicant may still petition for a license under 37 CFR 5.12, if a license is desired before the expiration of 6 months from the filing date of the application. If 6 months has lapsed from the filing date of this application and the licensee has not received any indication of a secrecy order under 35 U.S.C. 181, the licensee may foreign file the application pursuant to 37 CFR 5.15(b).

\*\*\*\* \* \*\*\*\*\* \*\*  
 \*\*\* TX REPORT \*\*\*  
 \*\*\*\*\* \*\*

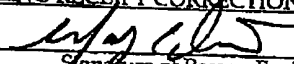
TRANSMISSION OK

|                |                  |
|----------------|------------------|
| TX/RX NO       | 0388             |
| CONNECTION TEL | 8p1p703p746p9195 |
| CONNECTION ID  |                  |
| ST. TIME       | 07/10 12:30      |
| USAGE T        | 01'54            |
| PGS. SENT      | 4                |
| RESULT         | OK               |

CERTIFICATE OF FACSIMILE TRANSMISSION

I hereby certify that this paper is being transmitted via  
 Facsimile No. (703) 746-9195 on the date  
 shown below to the United States Patent and Trademark  
 Office, Attention:

OFFICE OF INITIAL PATENT EXAMINATION'S  
FILING RECEIPT CORRECTIONS

  
 Signature of Person Faxing Paper

7/10/02

Date of Signature

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In the application of

BOGDAN SERBAN, et al.

 on CONTROLLED DEFLATION  
 DEVICE FOR A GAS BAG

Serial No.: 10/088,716

Filed On: May 30, 2002

) Group Art Unit: 3616

) Examiner: Unknown

) (Our Docket No. 6147-05WOUS)

Hon. Assistant Secretary and Commissioner  
 of Patents and Trademarks  
 Attn: Office of Initial Patent Examination's  
 Filing Receipt Corrections  
 Washington, D.C. 20231

REQUEST FOR CORRECTION OF FILING RECEIPT

S I R:

An error appears on the Filing Receipt in the above-identified patent application.